

Linee guida per la produzione dei materiali di comunicazione relativi alla consegna della Costituzione della Repubblica Italiana in versione bilingue (italiano-friulano) edita dall'ARLeF

Si forniscono di seguito le indicazioni utili per la realizzazione dei materiali di comunicazione predisposti dagli Enti locali in occasione della consegna ai neo-diciottenni della "Costituzion de Republiche Taliane", in versione bilingue italiano/friulano, fornita dall'ARLeF.

Le seguenti indicazioni valgono per tutte le tipologie di materiali (lettera d'invito, invito, locandina, comunicati stampa, comunicazioni web e social, etc.).

Si richiede che i suddetti materiali:

- riportino espressamente la dicitura **"Con il patrocinio di" / "Cul patrocini de"** seguita dal **logo dell'ARLeF**;
- **indichino espressamente e riportino fedelmente** che il volume consegnato è la "Costituzione della Repubblica Italiana, edizione della Costituzione della Repubblica Italiana in versione bilingue (italiano/friulano), realizzata dall'ARLeF – Agenzia regionale per la lingua friulana e dalla Regione Autonoma Friuli-Venezia Giulia" / "Costituzion de Republiche Taliane, edizion bilengâl (talian-furlan), realizade de ARLeF - Agenzie regionâl pe lenghe furlane e de Region Autonome Friûl-Vignesie Julie";
- siano **redatti in versione bilingue italiano-friulano**, nel rispetto della grafia ufficiale della lingua friulana, dando pari evidenza grafica alle due lingue;
- possano prevedere nell'impaginato grafico, ove possibile, l'inserimento dell'immagine della copertina del volume;
- vengano trasmessi per la revisione e approvazione **con almeno 30 giorni di anticipo** rispetto alla data dell'iniziativa programmata.

Gli Enti locali possono **richiedere allo Sportello regionale per la lingua friulana dell'ARLeF la traduzione in friulano** inviando il testo da tradurre, in formato Word o altro formato modificabile, all'e-mail ents@sportelfurlan.eu e in cc alla Segreteria dell'ARLeF, all'email arlef@regione.fvg.it. La traduzione in friulano sarà fornita a titolo gratuito.

Si richiede cortesemente di **inviare** al medesimo indirizzo ents@sportelfurlan.eu, e in cc alla Segreteria dell'ARLeF, all'email arlef@regione.fvg.it, **la bozza grafica dei materiali impaginati**, al fine di un ultimo controllo prima del relativo invio/stampa/pubblicazione online. Solo dopo tale ulteriore verifica e comunicazione di parere positivo, il materiale prodotto ricadrà sotto la responsabilità dell'ARLeF.